

**PRIMARSCHULGEMEINDE FRAUENFELD**

St. Gallerstrasse 25  
Postfach  
8501 Frauenfeld  
Telefon 052 723 27 37  
Telefax 052 72327 47  
verwaltung@schulen-frauenfeld.ch

**Amt für Gesellschaft und Integration**

Kasernenplatz 4  
8500 Frauenfeld  
Telefon 052 724 56 60  
Telefax 052 724 56 69  
www.frauenfeld.ch



Englisch

To the parents of children entering kindergarten in the summer of 2021 (those born between 1 August 2016 and 31 July 2017)

Frauenfeld, May 2020

**Speaking German before entering kindergarten – visit of a playgroup**

Dear Parents and Guardians,

In about a year, your child will enter kindergarten. In order to ensure that the start in kindergarten is a positive experience, your child needs to both understand and speak German. Good German language skills are a must so that your child can attend school successfully.

Thus support him/her already now in learning the German language. At kindergarten admission the German knowledge of your child should be good enough that he/she can follow the lessons effortlessly. It has been verified, that this will positively influence your child's success in school and later also in his/her job.

Is it not possible for your child to learn German at home? Then sign him/her up immediately for a playgroup so that they can begin learning German in a playful way. The earlier your child learns the local language, the easier he/she will find it, and the better he/she can later follow along in school. In addition, a playgroup offers valuable contacts with peers. The enclosed flyer contains addresses of playgroups in your area. When searching for a suitable place where your child can learn German, the Institute for the Integration can also help. We offer, among other services, German language and integration courses for adults. During these adult courses, we offer onsite childcare so that your child may learn German at the same time too.

We thank you that you are taking the necessary steps for the well-being of your child already today, so that he/she can speak German already well at kindergarten admission.

Regardless of the knowledge of German, we recommend visiting a playgroup for all children, especially if they grow up without siblings or peers. The experiences that they can have in the playgroup support their development in many ways. Suggestions for you from kindergarten teachers in Thurgau can be found in the enclosed letter.

We are delighted when you find a suitable option on the enclosed flyer.

Kind regards  
PRIMARSCHULGEMEINDE FRAUENFELD  
PRÄSIDENT

Andreas Wirth

DEPARTEMENT GESELLSCHAFT UND SOZIALES  
STADTRÄTIN

Barbara Dätwyler

Enclosures:

- Recommendations for the preparation of kindergarten entry (Thurgau Kindergarten Conference)



# TKK



THURGAUER KINDERGARTEN KONFERENZ

## **SUGGERIMENTO COME PREPARARE I BAMBINI ALL'ASILO INFANTILE**

Sostenendo il vostro bambino nei seguenti obiettivi didattici, facilitate e lo preparate all'asilo infantile. Dietro il motto: " aiutami a fare da solo".

- Io sono capace di spogliarmi e vestirmi.
- Io sono capace di pulirmi le mani e il naso da solo.
- Io vado da solo alla toilette.
- Io non porto i pannolini di giorno.
- Io so stare una mezza giornata senza i miei genitori.
- Io mi so impegnare a una determinata cosa.
- Io posso giocare regolarmente con altri bambini.
- Io gioco spesso all'aperta corro, mi arrampico e imparo tanti altri giochi.
- Io ho già avuto le prime esperienze con le forbici, la colla e pennarelli.
- Io sono capace di tenere ordinati i giocattoli, e so pure che quando ho finito di giocare devo rimetterli in ordine.

Se avete domande o insicurezze in proposito prendete contatto con l'insegnante del asilo. Lei con grande piacere vi consiglierà e vi aiuterà.

Fonte:

Unione insegnanti d'asilo VKZ e unione insegnanti scolastici ZLV di Zurigo.

# Angebote für Familien mit Kindern von 0-5 Jahren

## Spielgruppen

<p><b>Sprachspielgruppe Frauenfeld *</b></p> <p>Kasernenplatz 4, 8500 Frauenfeld 052 724 56 63 familien@stadtfrauenfeld.ch www.agi.frauenfeld.ch</p>	<p><b>Eltern-Kind-Gruppe **</b></p> <p>Kasernenplatz 4, 8500 Frauenfeld 052 724 56 63 familien@stadtfrauenfeld.ch www.agi.frauenfeld.ch</p>	<p><b>Spielgruppe Teddybär</b></p> <p>Blumenstr. 50a, 8500 Frauenfeld Frau Kathrin Wetli 079 915 17 16 079 235 37 53 (K. Wetli)</p>
<p><b>Spielgruppe „S’Zauberhuus“</b></p> <p>Rheinstr. 20, 8500 Frauenfeld Frau Yasmin Tommasini 052 720 48 04 elternverein.frauenfeld@gmail.com www.elternverein-frauenfeld.ch</p>	<p><b>Spielgruppe Regenbogen</b></p> <p>Wellhauserweg 27, 8500 Frauenfeld Frau Gitta Quenson 079 566 11 30 www.spielgrupperegenbogen-frauenfeld.ch</p>	<p><b>Spielgruppe Obstgärtli</b></p> <p>Bsetzistrasse, 8500 Frauenfeld Frau Andrea Meier 076 504 20 06 info@spielgruppe-frauenfeld.ch www.spielgruppe-frauenfeld.ch</p>
<p><b>Waldspielgruppe Wurzelpurzel</b></p> <p>8500 Frauenfeld Frau Diandra Hügli 079 448 84 39 hello@wurzelpurzel.net www.wurzelpurzel.net</p>	<p><b>Musikspielgruppe Tamburin</b></p> <p>Hungerbuelstr. 26a, 8500 Frauenfeld Frau Debby Enderli 078 722 90 33 musikspielgruppe-tamburin@morija.net www.musikspielgruppe-tamburin.ch</p>	

\* Die Sprachspielgruppe wird von der Fachstelle Frühförderung und Kinderbetreuung der Stadt Frauenfeld, der Primar-  
schulgemeinde Frauenfeld sowie dem Kanton TG mitfinanziert.

\*\* Die ELKI-Gruppe wird von der Fachstelle Frühförderung und Kinderbetreuung und dem Kanton TG mitfinanziert.

## Kitas / Horte / Hütedienste / Tagesschulangebote

<p><b>Chinderhuus Zauberwald *</b></p> <p>Rheinstr. 51, 8500 Frauenfeld Frau Fabienne Salathé 052 730 11 10 zauberwald@zauberkitas.ch www.zauberkitas.ch</p>	<p><b>Chinderhuus Zauberstern *</b></p> <p>Oberkirchstr. 7, 8500 Frauenfeld Frau Monika Akeret 052 721 20 40 zauberstern@zauberkitas.ch www.zauberkitas.ch</p>	<p><b>Kita Pustebblume *</b></p> <p>Schollenholzstr. 10, 8500 Frauenfeld Frau Maruschka Staffieri 052 720 23 30 info@pustebblume.ch www.pustebblume.ch</p>
<p><b>Kita Bärenhöhle Stadtgartenweg</b></p> <p>Stadtgartenweg 5, 8500 Frauenfeld Frau Katharina Bünter 052 722 30 20 info@kita-baerenhoehle.ch www.kita-baerenhoehle.ch</p>	<p><b>Kita Bärenhöhle Mühletobel</b></p> <p>Mühletobelstr. 11, 8500 Frauenfeld Frau Katharina Bünter 052 722 30 20 info@kita-baerenhoehle.ch www.kita-baerenhoehle.ch</p>	<p><b>Kita Bärenhöhle Gerlikon</b></p> <p>Oberwilerstrasse 9, 8500 Gerlikon Frau Katharina Bünter 052 722 30 20 info@kita-baerenhoehle.ch www.kita-baerenhoehle.ch</p>
<p><b>Kita Halle 5</b></p> <p>Juchstrasse 5, 8500 Frauenfeld Frau Melanie Fritschi 079 721 25 25 info@kita-halle5.ch www.kita-halle5.ch</p>	<p><b>Kita Beo</b></p> <p>Kantonsspital Frauenfeld Pfaffenholzstr. 4, 8500 Frauenfeld Frau Simone Witschi 052 723 80 19 simone.witschi@stgag.ch www.stgag.ch/karriere</p>	<p><b>Kinderhort La Cicogna</b></p> <p>Bahnhofstr. 9, 8500 Frauenfeld Frau Stefania Palumbo 052 721 77 56 stefania.palumbo@gmx.ch</p>

<p><b>Tagesfamilienver. Frauenfeld *</b> Geschäftsstelle Bahnhofstr. 56, 8500 Frauenfeld Frau Daniela Seiler 079 654 23 95 info@tagesfamilien-frauenfeld.ch www.tagesfamilien-frauenfeld.ch</p>	<p><b>Chinderarche</b> Kinderhüte auch ohne Voranmeld. Marktstrasse 6, 8500 Frauenfeld Frau Gabriela Foulis 052 721 85 70 info@chinderarche.ch www.chinderarche.ch</p>	<p><b>Chinderhüeti</b> Hungerbuelstr. 26a, 8500 Frauenfeld Frau Daniela Hinnen 052 721 38 05 / 076 425 52 99 chinderhueeti@morija.net www.musikspielgruppe-tamburin.ch</p>
<p><b>Schweizerisches Rotes Kreuz Thurgau</b> Kinderbetreuung zu Hause Rainweg 3, 8570 Weinfelden 071 626 50 83 entlastungsdienst@srk-thurgau.ch www.srk-thurgau.ch</p>	<p><b>Tageshort Kurzdorf *</b> Dorfstrasse 7, 8500 Frauenfeld Frau Susanne Ammann 052 720 86 36 tageshort.kurzdorf@bluewin.ch www.tageshorte-frauenfeld.ch</p>	<p><b>Tageshort Zielacker *</b> Wellhauserweg 4, 8500 Frauenfeld Frau Daniela Schaub 052 722 41 12 tageshort.zielacker@bluewin.ch www.tageshorte-frauenfeld.ch</p>
<p><b>Tagesschulangebot / TAF * Langdorf</b> Oberkirchstr. 8, 8500 Frauenfeld Frau Céline Brun 052 725 12 95 langdorf.taf@schulen-frauenfeld.ch www.schulen-frauenfeld/angebote/tagesschulen.ch</p>	<p><b>Tagesschulangebot / TAF * Oberwiesen</b> Oberwiesenstr. 40, 8500 Frauenfeld Frau Rebecca Morgenthaler 052 725 15 10 oberwiesen.taf@schulen-frauenfeld.ch www.schulen-frauenfeld/angebote/tagesschulen.ch</p>	<p><b>Tagesschulangebot / TAF * Huben</b> Thundorferstr. 152, 8500 Frauenfeld Frau Susanne Obwegeser 052 728 62 50 huben.taf@schulen-frauenfeld.ch www.schulen-frauenfeld/angebote/tagesschulen.ch</p>

\* Diese Angebote bieten durch die Stadt Frauenfeld und/oder die Primarschulgemeinde Frauenfeld vergünstigte Plätze an.

## Weitere Angebote für Familien mit Kindern von 0-5 Jahren

<p><b>Familienzentrum Sunnestrahl</b>  Zürcherstrasse 177, 8500 Frauenfeld  Frau Jeannine Singenberger  077 430 44 45  info@familienzentrum-frauenfeld.ch  www.familienzentrum-frauenfeld.ch</p>	<p>Aktivitäten und Kurse für Kind und Eltern, Möglichkeit zum informellen Treffen, Austausch, Basteln und Spielen.</p>
<p><b>Elternverein Frauenfeld</b>  Rheinstrasse 20, 8500 Frauenfeld  052 720 48 04  elternverein.frauenfeld@gmail.com  www.elternverein-frauenfeld.ch</p>	<p>Kurse und Aktivitäten für Eltern und Kinder, Ausbildung und Vermittlung von Babysittern</p>
<p><b>Quartiertreffpunkt Talbach</b>  Zürcherstrasse 64, 8500 Frauenfeld  www.agi.frauenfeld.ch</p>	<p>Aktivitäten, Mittagessen, Brunch und Kurse für Kind und Eltern. Möglichkeit zum informellen Treffen, Austausch und Spielen.</p>
<p><b>Mutter-Kind-Treff</b>  Quartiertreffpunkt Talbach  Zürcherstrasse 64, 8500 Frauenfeld  Frau Lirije Begzati  076 425 29 39  Miriam Frei (mimi79@bluemail.ch)</p>	<p>Moderierter Austausch für Mütter und Spielen für Kinder  Dienstag, 9.00 – 11.00 Uhr, ca. alle zwei Wochen</p>
<p><b>„fliz-kidz“ in der Turnfabrik</b>  Hummelstr. 16a, 8500 Frauenfeld  Andrea Zweidler  flizkidz@turnfabrik.ch  www.turnfabrik.ch</p>	<p>Angebot für Kinder ab 1 Jahr bis Kindergarten Eintritt  Mo, Mi, Do, Fr von 09.30-11.00 Uhr  Spielen und Turnen in der Bewegungslandschaft in Begleitung einer erwachsenen Person</p>
<p><b>Kantonsbibliothek Thurgau</b>  Promenadenstrasse 12, 8510 Frauenfeld  058 345 69 00  kantonsbibliothek@tg.ch  www.kantonsbibliothek.tg.ch</p>	<p>Bücher, Hörbücher, Musik und Filme für Kinder und Eltern</p>
<p><b>Bibliothek der Kulturen Thurgau</b>  c/o Kantonsbibliothek  Promenadenstrasse 12, 8510 Frauenfeld  058 345 69 00  info@bibliothekderkulturen.ch  www.bibliothekderkulturen.ch</p>	<p>Kinderbücher in rund 20 verschiedenen Sprachen, Erzähl- und Bastelnachmittage für Kinder, Sprachen-Cafés für Eltern</p>
<p><b>Ludothek Frauenfeld</b>  Schlossmühlestrasse 15b, 8500 Frauenfeld  052 721 42 80  info@ludo-frauenfeld.ch  www.ludo-frauenfeld.ch</p>	<p>Spielausleihe von über 1'500 aktuellen und pädagogisch wertvollen Spielen für drinnen und draussen, Spiele für Kinderfeste, Spielnachmittage für Kinder</p>
<p><b>Bild Schule Frauenfeld</b>  Bahnhofplatz 79, 8500 Frauenfeld  Frau Silvia Peters  052 721 42 45  info@bildschule-frauenfeld.ch  www.bildschule-frauenfeld.ch</p>	<p>Kurse und Workshops im kreativen Gestalten für Kinder ab 4 Jahren</p>

## Elternbildung

<p><b>TAGEO Thurgauische Arbeitsgemeinschaft für Elternorganisationen</b></p> <p>Industriestrasse 9, 8570 Weinfelden 052 720 51 46 geschaeftsstelle@tageo.ch www.tageo.ch</p>	<p>Weiterbildungskurse und -veranstaltungen für Eltern zu verschiedenen Erziehungsfragen</p>
<p><b>Pro Juventute Elternbrief</b></p>	<p>Die Stadt Frauenfeld schenkt allen Eltern von erstgeborenen Kindern den Pro Juventute Elternbrief. Sie können diesen unter 052 724 56 60 oder <a href="mailto:www.familien@stadtfrauenfeld.ch">www.familien@stadtfrauenfeld.ch</a> bestellen. Dann erhalten Sie den Elternbrief regelmässig per Post zugestellt.</p>
<p><b>Samariterverein</b></p> <p>079 451 31 72 samariter.frauenfeld@gmx.ch www.samariter-frauenfeld.ch</p>	<p>Kurs «Notfälle bei Kleinkindern»</p>
<p><b>FemmesTische Frauenfeld</b></p> <p>Quartiertreffpunkt Talbach Zürcherstrasse 64, 8500 Frauenfeld Frau Patricia Brooking Negrão 079 487 45 57 www.femmetische-tg.ch</p>	<p>Moderierte Gesprächsrunden für Mütter zu verschiedenen Erziehungs- und Gesundheitsthemen, Gruppen in verschiedenen Sprachen</p>

## Beratungsstellen

<p><b>Mütter- und Väterberatung Frauenfeld</b></p> <p>Oberstadtstrasse 5, 8500 Frauenfeld 071 626 04 58 info@perspektive-tg.ch www.perspektive-tg.ch</p>	<p><b>BENEFO Beratungsstelle für Familienplanung, Schwangerschaft und Sexualität</b></p> <p>Zürcherstrasse 149, 8500 Frauenfeld 052 723 48 22 familienplanung@benefo.ch www.benefo.ch</p>
<p><b>Paar-, Jugend- und Familienberatung</b></p> <p>Oberstadtstrasse 6, 8500 Frauenfeld 071 626 02 02 info@perspektive-tg.ch www.perspektive-tg.ch</p>	<p><b>Pro Juventute Elternberatung</b></p> <p>Telefonberatung: 058 261 61 61 (24h/365 Tage im Jahr)</p> <p>Online-Beratung: <a href="mailto:elternberatung@projuventute.ch">elternberatung@projuventute.ch</a> <a href="http://www.elternberatung.projuventute.ch">www.elternberatung.projuventute.ch</a></p>

Stand März 2019